

## Ñiic 40

1. Kä mëë ci Thœœl luth Kuœth bën bäl, æ ña mi dœñ mi ci Kuoth æ bën mÿk mi bi la kuäär Gan Ith-ryl in diit?  
-Æ De-bid.

2. Tè Thœœl kænæ De-bid kæ dääk id?

-/Kèn Thœœl æ ñäth i ca jæ dap ræi duirä mi ci jæ dààk kæ Kuoth, kä ñäc De-bidæ.

-/Kèn Thœœl æ ñäth i Kuoth duääcæ duëèr kæ lià, kä ñäc De-bidæ.

-/Kèn Thœœl æ ñäth i Kuoth kärœa æ jæn dè jæ känœ, kä ñäc De-bidæ.

-/Kèn Thœœl lär Kuœth ñäth i bæ Kään jàk, kä ñäc De-bidæ.

3. Kæ kœr kä mëë ci De-bid cieendæ täth, æ ñu mi cæ gòòr i bæ lät?

-Ci De-bid æ gòr i bæ luak täth kæ kui Kuœth.

4. Kä æ ña mi bi luak täth kæ kui Kuœth œ?

-Æ gat De-bid, ni Thœœ-lœœ-mœn.

5. Æ lälär mi diit indiæn mi ci Kuoth æ lär De-bid œ?

-Ci Kuoth æ lar i bæ Kään jàk kæ kuay De-bid.

6. Æn luak ëë ci Thœœ-lœœ-mœn æ tåth Kuoth pääräe kæ kæ-mæ ëë ci Gaat Ith-ryl æ tåth Kuoth dädœaar id?

-Kæn dàñræw æn Kæ-mæ Kuœth kænæ luak tèkæ kæ duel in nhiam mi cœali Duel in Šæl rœ.

-Kæn dàñræw æn Kæ-mæ Kuœth kænæ luak tèkæ kæ duel in ræwdæ mi cœali Duel in Šæl rœ æ lõñ.

-Kæn dàñræw æn Kæ-mæ Kuœth kænæ luak tèkæ kæ geel mi dääk duèl dàñræw.

7. Kä kæ šoo Kuoth Šælæ rœ kä nyìræ duëèr diaal, æ ñu mi la lät kæ æ kuäär palä min diit ræi Duèèl in Šæl rœ Æ lõñ œ?  
-La kithæ wic thandukä gukä ñuøetni ikä kæ riæm lèèni.

8. Æ ñu mi bi Kuoth æ lät mi cæ riæm lèèni næn ca kiÿth wii thandukä gukä ñuøetni æ kuäär palä min diit?

-Ci Kuoth æ lar i bæ duèèr nath pälikä kæ ruoen mi dœñ æ mäni ci luèèl mi ròñ kæ kui duèèri bén.

9. Kä æ ñu riæm lèèni /thilæ luàñ kæ cut duèèri nath œ?

-Kæ šoo cut duirä ròñ æ kæ lià raam min ci duèr lät.

10. Kæ kør lieth kuàr in diit ni Thœ-lœ-mœn, æ ñu mi ci tuœœk kæ Gaat Ith-rÿl?

-/Kèn Gaat Ith-rÿl mat kæ šoo æ ña mi bi guààth kuàr in diit käp. Kæ noe, ci thuuk duèli Gan Ith-rÿl dàñ wäl ræw ro dààk kärææw.

11. Thuuk duèli dàñ wäl tin cieñ caam šœa cœal kæ kæ idi?

-Ith-rÿl.

12. Kä thuuk duèli dàñ ræw tin cieñ cueec šœa cœal kæ kæ idi?

-Juuda.

-Kä æ ñu ruac Kuoth ni ciañ kæ naath œ?

-Kæ šoo dœñ bi kæ kään.

-Ci Kuoth wuni cœl ti bi wä ruac kæ naath, kæ dœœ dè kàn jièk.

-Ci Kuoth nopdæ thop Nœah, kæ cu Nœah ruac kæ naath, kæ dœœ dè kæ kään.

-Ci Kuoth nopdæ thop Mu-thæth, kæ cu Mu-thæth ruac kæ Pÿ-ru kænæ Ji Yi-jip, kæ dœœ dè kæ kään.

-Ci Kuoth nopdæ thop Jœ-cuœ, kæ cu Jœ-cuœ ruac kæ Gaat Ith-rÿl, kæ dœœ dè kæ kään.

-Cäñ kæl, cu Kuoth raan Ith-rÿl mi cœali Jœ-na cœl.

-Cu Kuoth Jœ-na jiok i bæ nopdæ noñ næi ti jiäk ti cieñ ræi rÿyk mi cœali Ni-na-ba.

-Kä næi tin cieñ ròòl Ni-na-ba cœal kæ kæ i Ji Æ-thir-ya.

## Kuænæ Jœ-na 1:1-3a

1-Kä cu ruac KUÀR bὲn kä Jœ-na gat Æmi-tay:

2-“Wer ræi rÿk in diit kä Ni-na-ba kä lukæ kæ ruac Kuøth, kæ šoo ci duèèrkiæn cöp ni kä šä.”

3-Kä cu Jœ-na rœ bar kæ KUÄÄR kä cuæ rœ luœñ Tær-cic.

-Kä æ ſnu góðr Kuoth Jœ-na i dèræ wä rææk Ni-na-ba œ?

-Kæ šoo Kuoth nhæk ji Ni-an-ba.

-Kæ šoo góðr Kuoth kàn ji Ni-na-ba kä buøem duirä, kæ lià, kænæ Ciæ-tan.

-Kä æ ſnu ci Jœ-na rœ bar œ?

-Ci Jœ-na rœ bar kæ šoo /cæ jæ gor i bæ wä kä ji Ni-na-ba.

-Kä æ ſnu /ci Jœ-na jæ gor i bæ wä kä Ni-na-ba mœ?

-Kæ šoo ji Ni-na-ba kæ næi ti jiäk æ lòñ.

-Kæ šoo ji Ni-na-ba kæ ji týr Gan Ith-ryl.

-Kä kæ šoo Jœ-na /cæ jæ gor i bi Kuoth ji Ni-na-ba kän.

-Æn Jœ-na luäñ æ rœ kæ bär nhiam Kuøth?

-Šèth.

## Kuænæ Jœ-na 1:3-10

3-Kä cu Jœ-na wä piny kä Jœ-pa, guäth ëë cuæ rœ jièk riey mi jiæy. Kæ kœr thopni yiouni riaay, cuæ wä nyuur ræidæ kä cuæ riey gýr Tær-cic kæ šoo bæ rœ bar kæ KUÄÄR.

4-Kä cu KUÄÄR thul jœam mi diit jakä put ræi yiëér, kä cu muañ riey dè jakä mi tòlæ.

5-Kä cu geer riaay diaal dual æ cu ramœ cœl ni Kuthkæ tin ñäcæ. Kä Jœ-na cæ rœ tœw ni piny riaay, guäth mi cæ wä tœœy thin kä cuæ jæ wä kuer nien mi diit.

6-Kä cu kuäär riaay wä kä jæ kä jiokæ jæ, “Æ ſnu mi nini mœ? Jiæc rœ kä cœl kuthku! Kæ dœœ bæ kœn car, kæ šoo /canæ

bilæ riaw."

7-Kä cu geer riaay ruac kamnikiæn, "Bia yuernæ märmär piny kæ šoo banæ jæ ñàc i riæk æmæ bæ kæ ña." Cu kæ märmär lät kä cu märmär pæn kä Jœ-na.

8-Cu kæn æ thiec, "Läri jæ kœ, æ ñu mi nòñ kœn riæk æ diitæ? Æñu mi läti? Bii nikä? Wiecdú æni? Kä æ jin raan door indiæn?"

9-Kä cu Jœ-na kæ löt, "Æ šän raan Ši-bæ-ru kä palä ni KUÄÄR, min mœ Kuoth nhial, mëë ci yièr cak kænæ koot."

10-Cu mæmæ kæ jakä dual æ lòñ kä cu kæ thiec, "Kä æ ñu mi ci lät?" (Kä cu kæn æ ñàc i baræ ni rœ kæ KUÄÄR, kæ šoo cæ jæ ku thuñ lär kæ.)

-Æn Jœ-na cæ rœ luäñ kæ bar kæ rœ kæ Kuoth?

-Šèth.

-Æn Jœ-na luäñ æ rœ kæ tœaw kæ Kuoth?

-Šèth.

-Æn Jœ-na luäñ æ Kuoth kæ rièc?

-Šèth.

-/Thilæ rami dè rœ luäñ kæ ricni kæ Kuoth.

-Æ mäni Ciæ-tan kænæ dayiæmnikæ /ca ro dè luäk kæ ricni kæ Kuoth.

### Kuænæ Jœ-na 1:11-17

11-Cu muañ yiër rœ rèp ælòñ. Kä cu kæ Jœ-na thiec, "Æñu mi bakœ lät kä ji kæ šoo bi yiër ñyönydæ luny piny kæ kuidan?"

12-"Kapæ šä kæ yuøræ šä yièr" cu Jœ-na jæ löt inœ, "kä bi ñyönydæ cu luny piny. Šän ñàcä jæ i æ riækdä ænæ tè kæ thul æ diitæ ci bèn kä yiæ mæ."

13-Kä cu wuni jæ šœn æ lòñ kæ šoo dè kæ riey gýr kòötä. Kä /kènæ rœ luøtkæ, kæ šoo ci yiër ñyönydæ wè kæ mi rèèpæ ni rœ æ lòñ.

14-Kä cu kæ KUÄÄR coel kæ jœw mi diit, "Lo KUÄÄR, /cu kœ jakä bakœ liu kæ näk raam kæl aemæ. /Cu kœ luk kæ kui nàk raami kuic næi duèræ, kä kæ kuidu, Lo KUÄÄR, lätikœ ni mi löt rœ kæ ji."

15-Cu kæ Jœ-na yuœr yièr, kä cu ñyöny yiëer cu bèn piny.

16-Kä kæ kui æ mœ cu wuni KUÄÄR luœth æ lõñ, kä cu kæn muc luuthä thop KUÄÄR kä cu kæn ro yac kæ jæ.

17-Kä cu KUÄÄR rèc rialikä mi cu Jœ-na bèn röc, kä cu Jœ-na cu tè ræi rèc kæ cän dääri diœk kænæ wääri diœk.

-Æ ñu mi ci Kuoth æ lät mëe ci Jœ-na luth Kuøeth bäl kæ lòkdæ kæ wä kæ Ni-na-ba?

-Cu Kuoth rèc mi diit jàk mi cu Jœ-na röc.

-Kä cu Jœ-na tè jìiy rèc kæ guààth mi nin di?

-Cuæ tè kæ cän dääri diœk kænæ wääri diœk.

-Æn Jœ-na luäñ æ rœ kæ kàn jìiy rèc?

-Šèth.

-Kä æ ña kärœa mi dè Jœ-na luäñ kæ kàn jìiy rèc oé?

-Æ Kuoth.

-Kä næi diaal cèt kæ Jœ-na idi?

-Cèt kæ min /kèn Jœ-na jæ luäñ i dèræ rœ kän jìiy rèc.

-Næi diaal /ca ro luäñ kæ kàn kä buœm duirä, kæ lià, kænæ Ciæ-tan.

-Cèt kæ min tè Kuoth kärœa kæ luäñ kæ kàn Jœ-na, kä æ jæn Kuoth kärœa tè kæ luäñ kæ kàn nææni diaal oé.

-Kä æ ñu mi ci Jœ-na jæ lät jìiy rèc?

1-Ræi jiÿc r  c cu J  -na KUÄÄR ni Kuoth pal.

-Ci J  -na j   l  r Kuoth i c   luth Ku  eth b  l.

-Ci J  -na j   l  r Kuoth i c   Kuoth du  r du  r.

-Ci J  -na Kuoth c  l k   šoo b   j   k  n.

-Ci Kuoth J  -na b  n k  n?

Ku  en  e J  -na 2:10

10-K   cu KUÄÄR r  c jiok, k   cu  e J  -na w   ſ  eak k  t  t  .

-Æ ſ   mi ci Kuoth æ l  t m     ci J  -na j   lar i c   luth b  l k   šoo c   Kuoth du  r du  r?

-Ci Kuoth r  c in diit jak   mi b   J  -na ſ  eak raar k  t  t  .

-K   æ ſ   cu Kuoth J  -na k  n o  ?

-K   šoo ci J  -na j   lar i c   luth Ku  eth b  l.

-K   šoo ci J  -na j   lar i c   Kuoth du  r du  r.

-K   k  r k   m     ci Kuoth J  -na k  n, ci Kuoth J  -na b  n jiok i ku r  e l     k   w   k   Ni-na-b  ?

-  t  th.

Ku  en  e J  -na 3:1-2

1-K   cu ruac Ku  eth r  e ny  ek k   b  n k   J  -na:

2-“W  r r    k Ni-na-b   min diit k   nyuthnik   min c   l  r ji.”

-Kuoth /c   r  e wany.

-/Kèn Kuoth rœ mèt wany.

-Kuoth ñötæ kæ mi góoræ jæ i bi Jœ-na noppæ noñ ji Ni-na-ba.

-Kuoth ñötæ kæ mi góoræ kàn ji Ni-na-ba.

-Æn wanœ, cu Jœ-na Kuoth bèn kàm luth kæ wädæ kä Ni-na-ba?

### Kuænæ Jœ-na 3:3-5 kænæ 10

3-Cu Jœ-na ruac KUÀR luøeth kä cuæ wä kä Ni-na-ba. Tämæ Ni-na-ba æ wiec mi góea æ lòñ-kæ šoo bi cöp thin nañæ nin diæk.

4-Kæ cäñ in nhiam, cu Jœ-na jàl ræi rææk. Kä cuæ wèè: "Kæ kør nini ti jiæn ñuaan ba Ni-an-ba däk."

5-Kä ji Ni-na-ba ñäth kæn Kuoth. Æ cu kæn thek miithni làth piny, kä næi diaal, ni kä rami diit cuæ mäni rami tøt, kä cuæ ro möc kæ bieeyni koli.

10-Kä mëë ci Kuoth mëë ci kæn æ lät næn kä ci kæn ro rìt duèèrikiæn, Cuæ tè kæ jiath lœaac mi diit kæ kuidiæn kä /kènæ riæk ëë cæ lat læ nooñ dhœær.

-Æn wanœ, cu Jœ-na Kuoth kàm luth kä cuæ wä kä Ni-na-ba.

-Æn wanœ, cu Jœ-na noppæ Kuøeth nañ rææk kä Ni-na-ba.

-Ci Jœ-na ji Ni-na-ba jiok i bikæ poor jiäkni dhil päl, kä bi kæ guœær ni poor Kuøeth.

-Ci ji Ni-na-ba noppæ Kuøeth ëë ca lär kæ æ Jœ-na bèn liñ?

-Juä.

-Kä Kuoth góoræ ji kæ šoo bi cèt kæ ji Ni-na-ba.

-Kuoth góoræ ji kæ šoo bi noppæ liñ cèt kæ ji Ni-na-ba.

-Kuoth góoræ ji kæ šoo bi noppæ ñäth cèt kæ ji Ni-na-ba.

-Kuoth góoræ ji kæ šoo bi poor duèèri bàny piny, kä bi guœær ni poor Kuøeth.

-Ci Kuoth næi kœkiæn ti ñuan mÿk kæ šoo bikæ la jààkæ bã, kæ šoo ba naath lär nopdæ.

-Æn næi tin ci Kuoth kæ mÿk kæ šoo ba noopkæ nañ raar kä ba næi kœkiæn ñièc œ, cœal kæ kæ idi?

-Gòòk.

-Ci Kuoth thààñ gòòkni jækä thuukni duèli Gan Ith-rÿl dàñ wäl.

-Kä ci Kuoth thààñ gòòkni jækä thuukni duèli ji Juuda dàñ ræw.

-Æ ñu mi ci gòòk æ lär naath?

-Bikæ poor duèri bany piny, kä bikæ dhil guœœr ni poor Kuœeth.

-Ci gòòk æ lär naath bã i ci Kuoth æ lar i tiathæ Kuth guääyni jœœr.

-Ram kæl kä gòòk Kuœeth cœal kæ jæ i Ai-dha-yæ.

-Ci gòk Kuœeth ni Ai-dha-yæ wä thuukni duèli Gan Ith-rÿl dàñ wäl.

-Mæmæ æ min ci Kuoth æ lär thuukni duèli Gan Ith-rÿl dàñ wäl kæ duœœp gòkä ni Ai-dha-yæ:

#### Kuænæ Ai-dha-yæ 10:6

6-Kä cu KUÄÄR wèè, “Bä A-thir-ya jakä wä kä dòr mi kui ñœak ni Ith-rÿl bækæ jakä ciañkæ næi tin ca šä jakä ñÿyny, kæ šoo bakæ pÿc kä mac kæ kuakiæn, kä bakæ dœny kä piny cèt kæ tuäk.”

-Æ ñu mi dè tuœœk kä thuuk duèli Gan Ith-rÿl dàñ wäl mi ci kæn æ lòk i /ci kæn poor duèèrikiæn bi päl, kæ guur pòri Kuœeth œ?

-Bi Kuoth ji A-thir-ya jàk kæ šoo bikæ thuuk duèli Gan Ith-rÿl dàñ wäl bèn tiام, kä bakæ bèn jakä kuaanykiæn.

-Tæ kæ gòk Kuœeth kæl mi dœñ mi cœali Jær-mi-yæ.

-Cu gòk ni Jær-mi-yæ wä thuukni duèli Juuda dàñ ræw.

-Mæmæ æ min ci Kuoth æ lär thuuk duèli Juuda dàñ ræw kæ duœœp Jær-mi-yæ:

Kuænæ Jær-mi-yæ 20:5

5-Kä cu KUÄÄR wèè, “Šän bä ji týr Juuda kàm kuak wiec æ mæ diaal–mithkæ diaal, nyinkiæn diaal tin gøew kænæ kuak kuàri ji Juuda diaal. Bakæ nañ æ la pýjc kä bikæ wä kä Bæb-lœn.”

-Æ ñu mi dè tuœœk kä thuuk duèli Juuda dàñ ræw mi /kèn kæn poor duèèrikiæn päl, kæ guur pòri Kuøeth œ?

-Bi Kuoth ji Bæb-lœn jàk kæ šoo bikæ thuuk duèli Juuda dàñ ræw bèn pýc, kæ šoo ba kæ wä jakä kuaanykiæn.

-/Kèn Kuoth rœ wany.

-Kuoth ñötæ mi góoræ naath i bikæ poor duèèrikiæn bàny piny, kä dè kæn guœœr ni poor Kuøeth kärœa.

-Bi Kuoth næi tin guœœr kæ ni poor duèèri duäc kæ lià mi dòraar, kæ šoo lòk kæn guur duœœp Kuøeth.